

LISTE DE PIECES DE RECHANGE

MACHINE SPECIALE FRANCE

SPERRY  NEW HOLLAND

**MODELE 448
FAUCHEUSE**

ISSUE 496838

LISTE DE PIECES DE RECHANGE

MACHINE SPECIALE FRANCE

MODELE 448

FAUCHEUSE

REPLACE PUBLICATION 496788

ISSUE 496838

SPERRY  NEW HOLLAND

**DIVISION OF SPERRY RAND FRANCE
BP N° 8 — 21600 LONGVIC
Téléphone : (080) 43.03.23
R.C. Paris : 55 B 416**

© 1975 by SPERRY NEW HOLLAND, a Division of SPERRY RAND FRANCE S.A.
Longvic, France

**INSTRUCTIONS IMPORTANTES POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE AUPRES
DE VOTRE AGENT SPERRY-NEW HOLLAND**

POUR ÉVITER TOUTE PERTE DE TEMPS : Mentionnez les points suivants dans vos commandes

1. Type et numéro de la machine
2. Numéros et quantité des pièces désirées
3. Mode d'envoi et adresse exacte

INDICATIONS IMPORTANTES POUR L'UTILISATION DE CE CATALOGUE

1. Côté gauche
 2. Côté droit
 3. Dans la colonne **N.B.** il y a parfois des lettres entre parenthèses, qui se réfèrent également à la note explicative au bas de la page.
- N.B. : D'APRES LE SENS DE LA MARCHÉ DE LA MACHINE**

COMPLETEZ D'ABORD LES DONNÉES DE VOTRE MACHINE

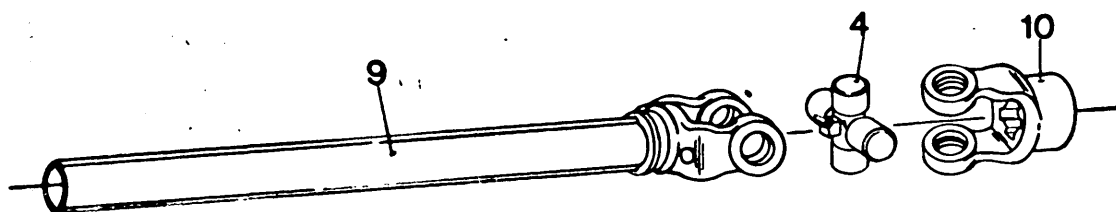
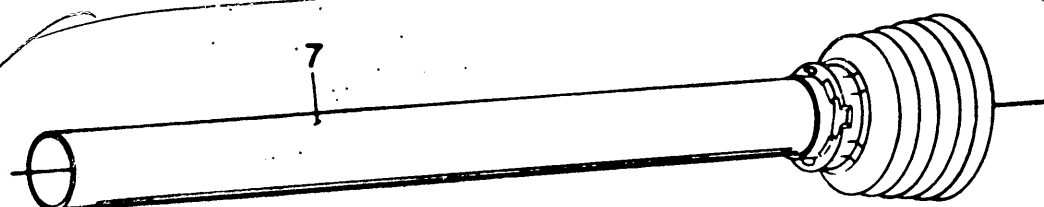
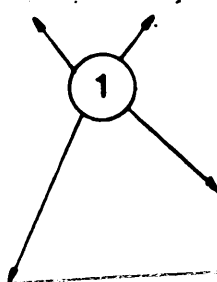
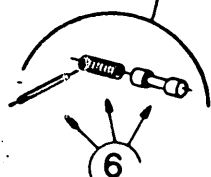
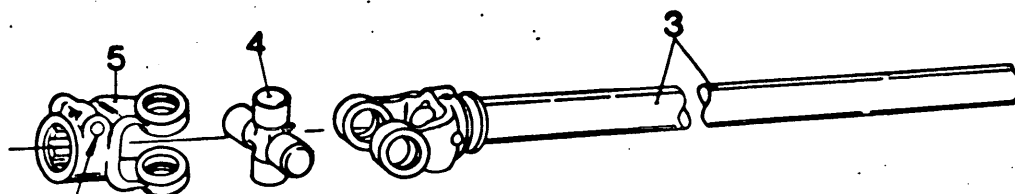
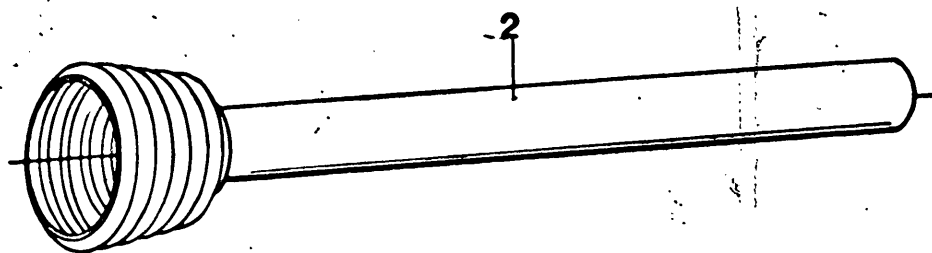
- | | |
|--------------------------------------|---------------------------------|
| 1. Type de la machine : | 2. Numéro de la machine |
| 3. Date de la mise en marche : | 4. Dimensions des pneus : |
-

UTILISEZ UNIQUEMENT DES PIÈCES D'ORIGINE SPERRY-NEW HOLLAND

TABLE DES MATIERES

	Page
Prise de force	3 - B 2
Chassis	5 - B 4
Suspension de la barre de coupe	7 - B 6
Entraînement de la barre de coupe	11 - B10
Commande de la barre de coupe	13 - B12
Barre de coupe	17 - B16
Diviseur	21 - B20
Index	22 - L 1

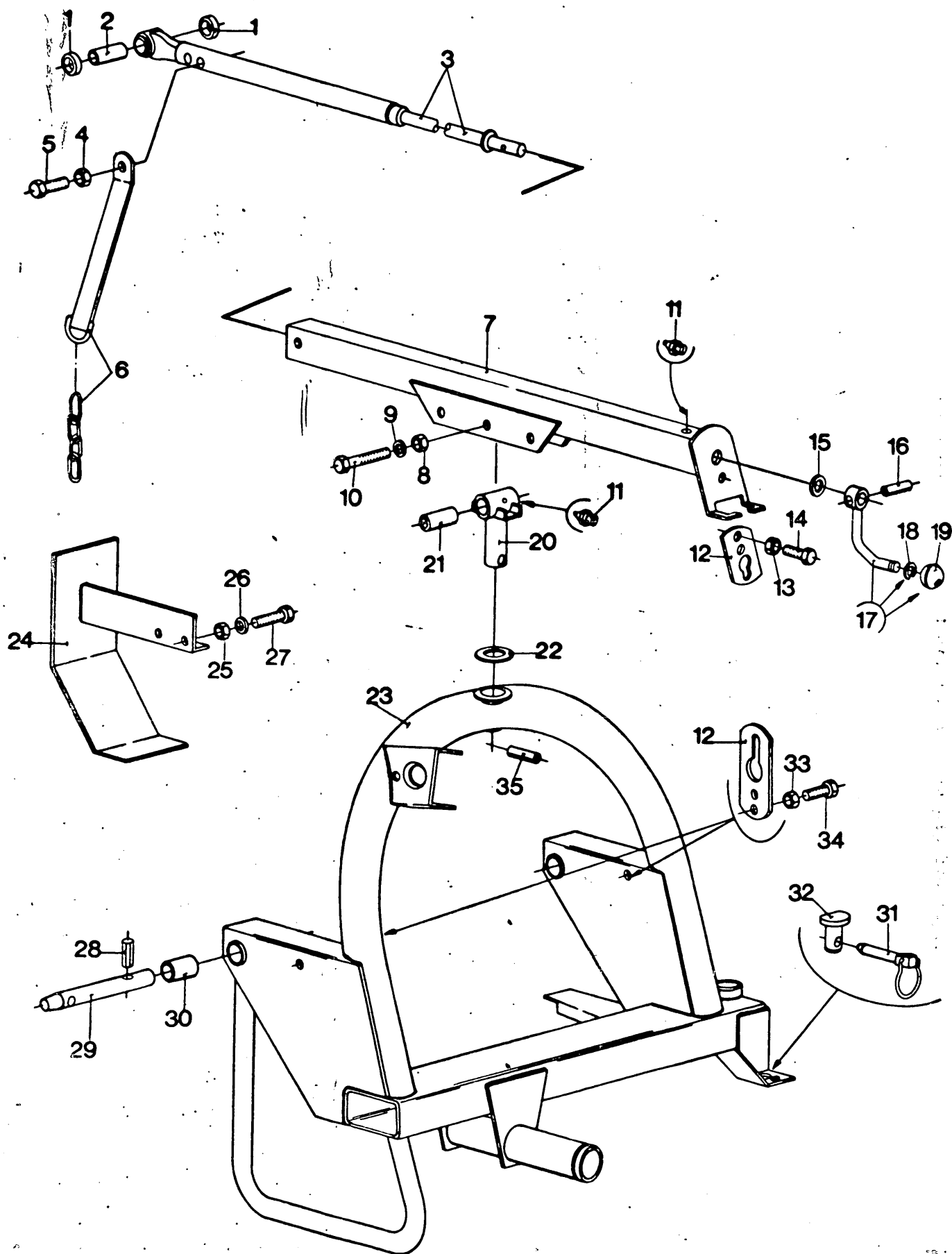
Jeu de décalques Français 553374 + 553366



B1

PRISE DE FORCE

Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
1	158322	1		Prise de force complète	Comprend réf. 6
2	553546	1		Protecteur intérieur	
3	152583	1		Machoire et axe intérieur	
4	051326	2		Croisillon complet	
5	069798	1		Mâchoire assemblée	
6	158313	1		Verrou complet	
7	553547	1		Protecteur extérieur	
8	158171	2		Chaînette	
9	152584	1		Mâchoire et axe extérieur	
10	152006	1		Mâchoire	

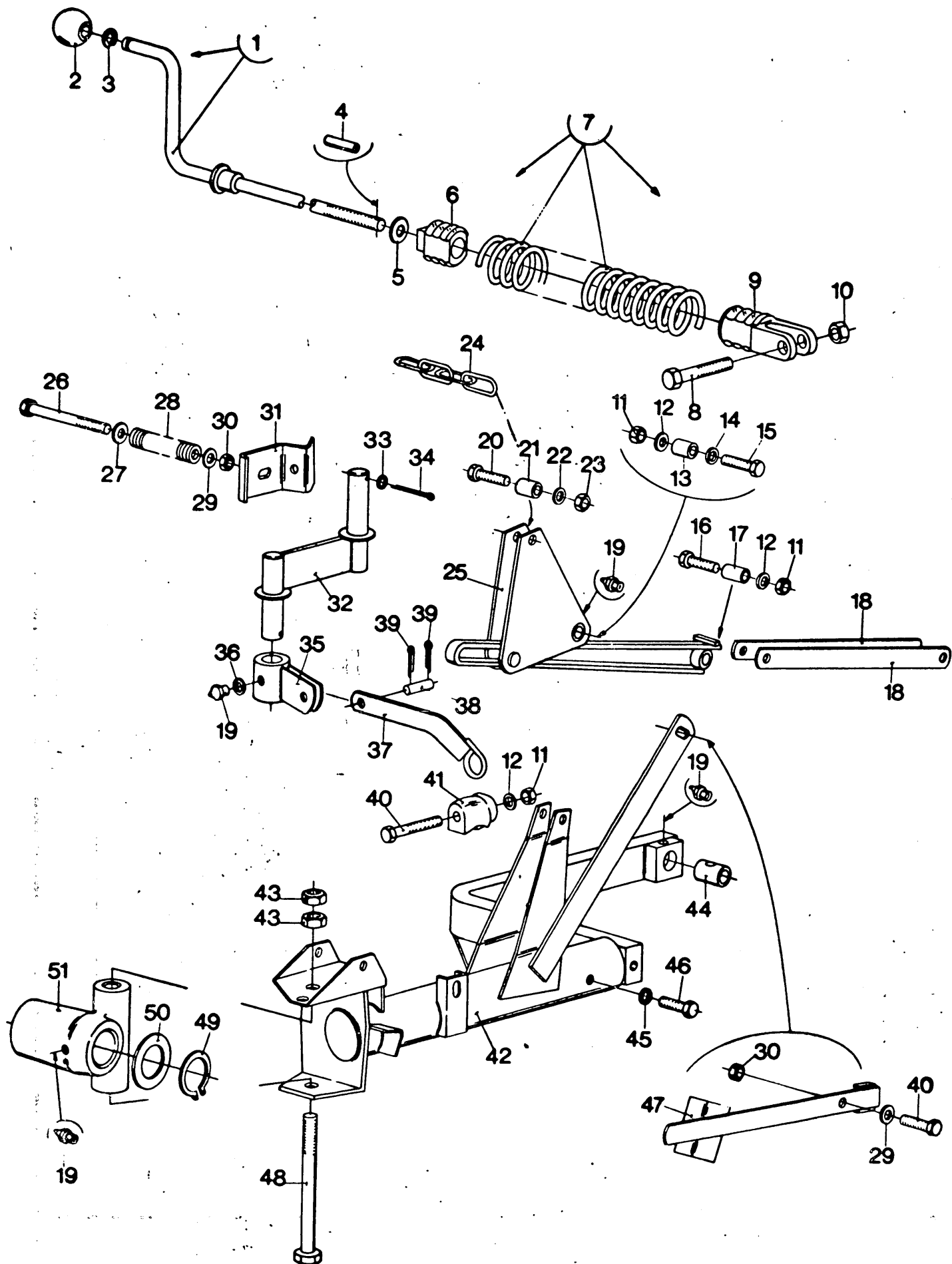


CHASSIS

Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
1	152000	2		Entretoise	
2	064069	1		Entretoise	
3	544343	1		Tige soudée	
4	100038	1		Ecrou autoblocant	M 12
5	120083	1		Vis à tête hexagonale	M 12 x 70 mm.
6	129768	2		Chaîne soudée	
7	537145	1		Tube soudé	
8	100018	1		Ecrou hexagonal	M 12
9	140046	1		Rondelle grower	Ø 12 mm.
10	120084	1		Vis à tête hexagonale	M 12 x 80 mm.
11	380429	2		Graisser	
12	129698	3		Support de chaîne	
13	393392	1		Ecrou autoblocant	M 6
14	300506	1		Vis à tête hexagonale	M6 x 25 mm
15	050600	1		Rondelle	
16	130046	1		Goupille élastique	Ø6 x 30 mm
17	531464	1		Manivelle assemblée	Comprend réf. 18,19
18	129345	1		Circlips	
19	129344	1		Poignée sphérique	
20	536671	1		Support pivotant	
21	052543	1		Entretoise	
22	129694	1		Rondelle	
23	537160	1		Chassis soudé	
24	065845	1		Défecteur soudé	
25	100016	2		Ecrou hexagonal	M10
26	140045	2		Rondelle grower	Ø10 mm
27	120110	2		Vis à tête hexagonale	M10 x 25 mm
28	381531	2		Goupille conique	Ø 10 x 40 mm
29	552621	2		Axe d'attelage	
30	069059	2		Entretoise	
31	530000	1		Goupille à anneau	
32	531435	1		Axe d'attelage	
33	393395	2		Ecrou autoblocant	M12
34	120183	2		Vis à tête hexagonale	M12 x 90 mm
35	321950	1		Goupille élastique	Ø5 x 40 mm

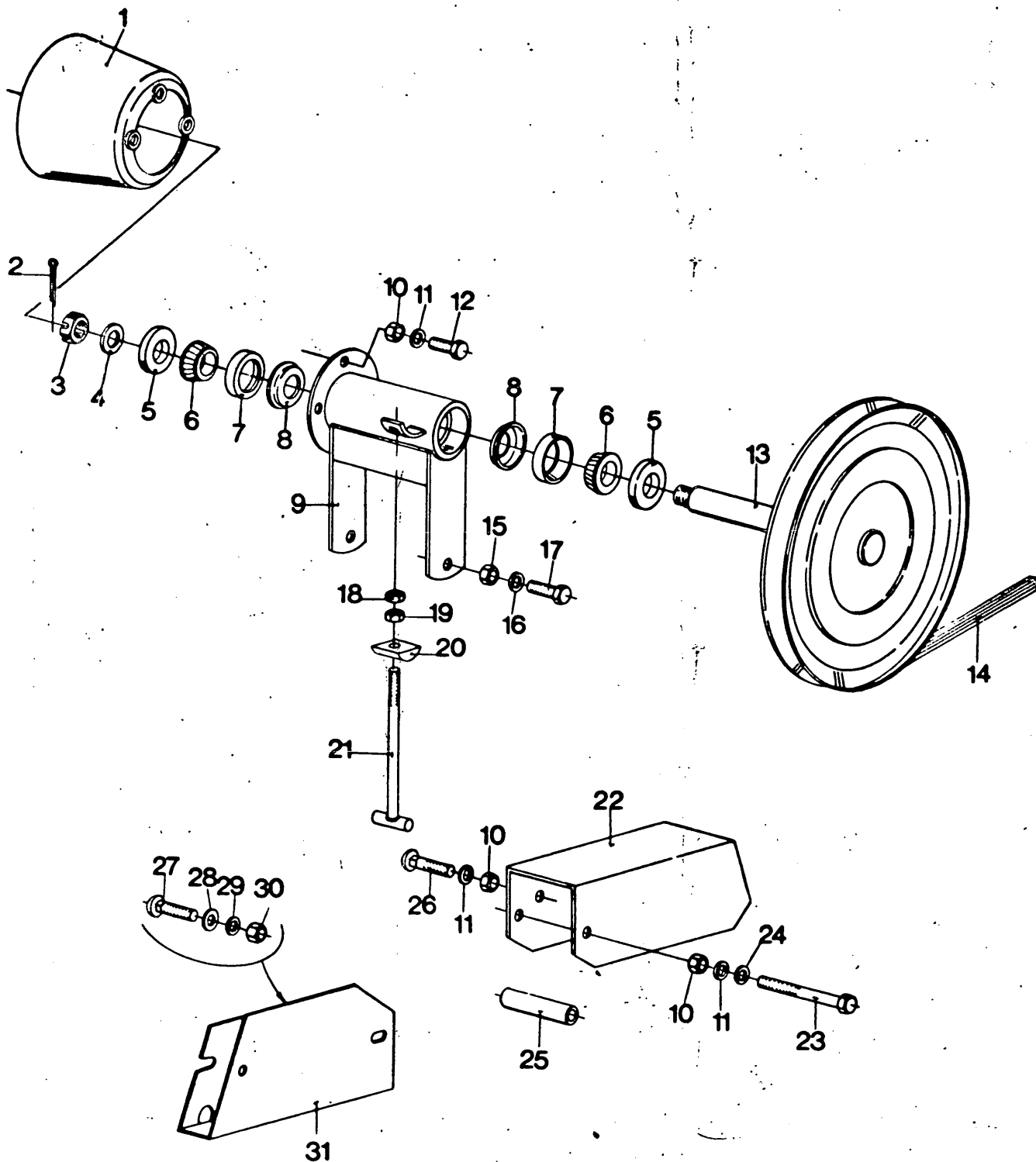
SUSPENSION DE LA BARRE DE COUPE

Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
1	554197	1		Manivelle ass.	Comprend réf. 2 et 3
2	129344	1		Poignée	
3	129345	1		Circlip	
4	130042	1		Goupille élastique	Ø3 x 26 mm
5	544348	1		Palier	
6	537133	1		Ecrou pour ressort	
7	544332	1		Ressort et ecrou ass	Comprend réf. 6 et 9
8	120091	1		Vis à tête hexagonale	M16 x 60 mm
9	065707	1		Ecrou pour ressort	
10	393396	1		Ecrou autobloquant	M16
11	337475	4		Ecrou hexagonal	M12
12	140046	4		Rondelle grower	Ø12 mm
13	048921	1		Entretoise	
14	050579	1		Rondelle	
15	120083	1		Vis à tête hexagonale	M12 x 70 mm
16	120081	2		Vis à tête hexagonale	M12 x 50 mm
17	152001	2		Entretoise	
18	530048	2		Reteneur	
19	380429	5		Graisser	
20	120069	1		Vis à tête hexagonale	M10 x 50 mm
21	159670	1		Entretoise	
22	140045	1		Rondelle grower	Ø10 mm
23	100016	1		Ecrou hexagonal	M10
24	129666	1		Chaîne	
25	537152	1		Ensemble soudé de suspension	
26	380423	1		Vis spéciale	M12 x 170 mm
27	026312	1		Rondelle	
28	066317	1		Ressort	
29	378245	3		Rondelle	Ø12 mm
30	393395	2		Ecrou autobloquant	M12
31	536665	1		Verrou de sécurité	
32	532542	1		Charnière de sécurité	
33	544514	2		Rondelle	
34	130012	2		Goupille fendue	Ø5 x 50 mm
35	536673	1		Palier de sécurité	
36	322357	1		Rondelle grower	Ø6 mm
37	066287	1		Plat de connection	
38	552629	1		Axe	
39	130010	2		Goupille fendue	Ø5 x 30 mm
40	309308	2		Vis à tête hexagonale	M12 x 120 mm
41	065500	1		Palier de pivot	
42	537161	1		Support de lame	
43	362271	2		Ecrou hexagonal plat	M20
44	544295	1		Bague palier	
45	140048	2		Rondelle grower	Ø16 mm
46	120089	2		Vis à tête hexagonale	M16 x 40 mm
47	553505	1		Barre de blocage	



SUSPENSION DE LA BARRE DE COUPE

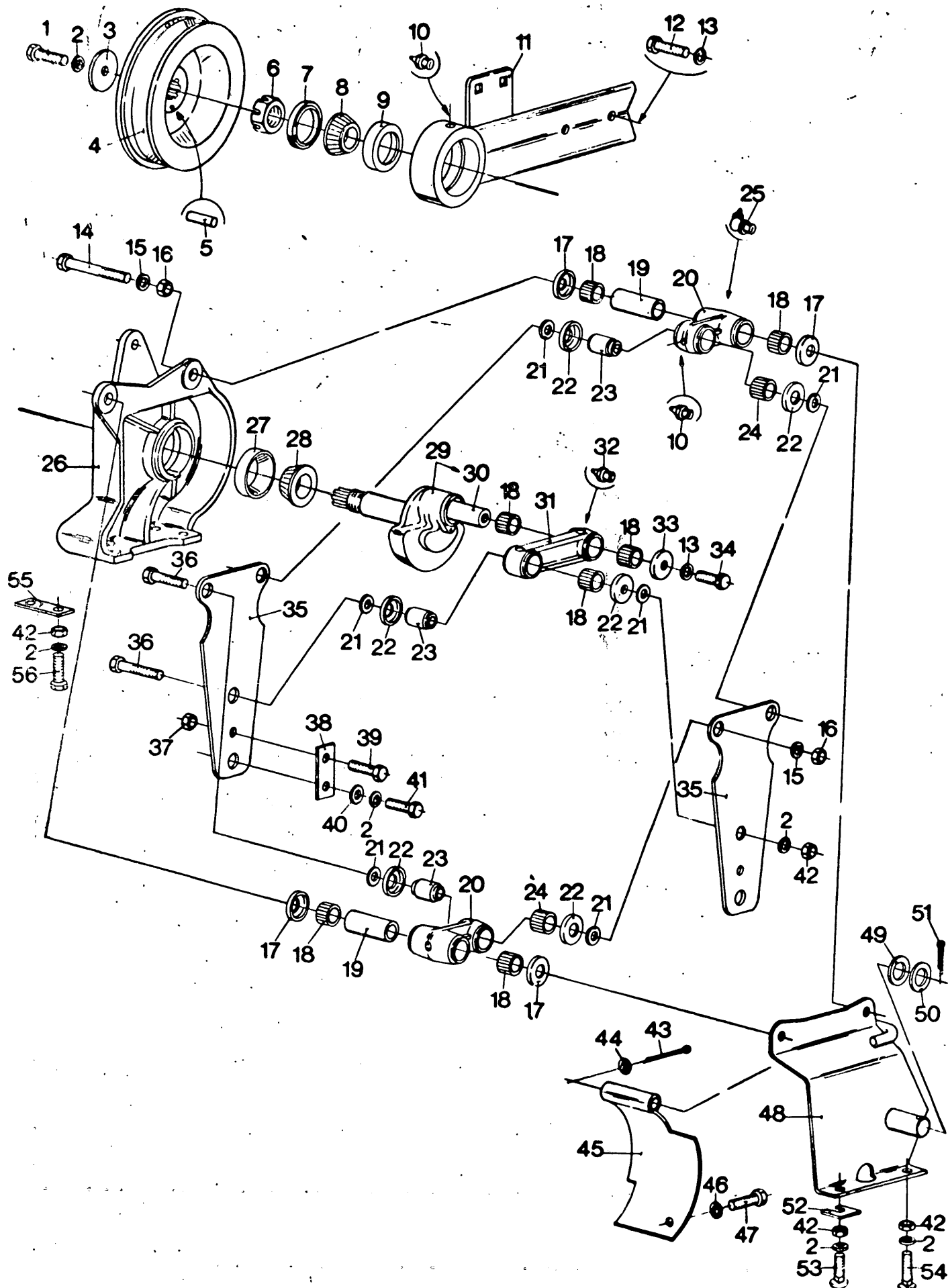
Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
48	380422	1		Vis à tête hexagonale	M20 x 190 mm
49	027503	1		Circlip	
50	042018	3		Rondelle	
51	536674	1		Palier du bâti	



B9

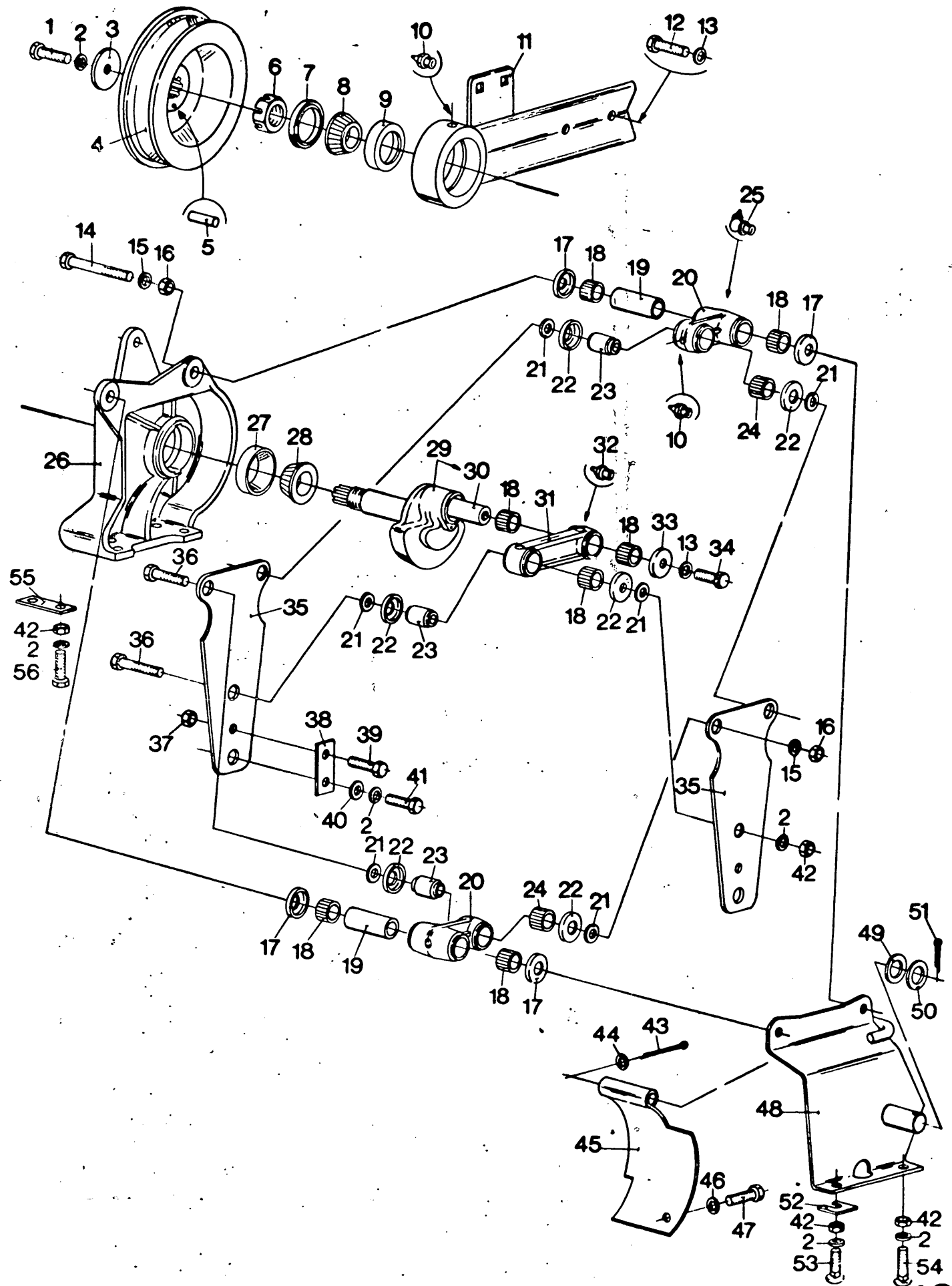
ENTRAINEMENT DE LA BARRE DE COUPE

Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation.	N.B.
1	159673	1		Protection	
2	300409	1		Goupille fendue	Ø3 x 40 mm
3	536657	1		Ecrou à créneaux	M20
4	554868	1		Rondelle	
5	046876	2		Bague d'étanchéité	
6	036726	2		Cône de roulement	
7	036723	2		Cuvette de roulement	
8	065322	2		Flasque	
9	158855	1		Moyeu soudé	Comprend réf. 7 et 8
10	100015	5		Ecrou hexagonal	M8
11	322358	5		Rondelle grower	Ø8 mm
12	120103	3		Vis à tête hexagonale	M8 x 16 mm
13	536658	1		Poulie soudée	
14	151992	1		Courroie	
15	100020	2		Ecrou hexagonal	M16
16	140048	2		Rondelle grower	Ø16 mm
17	120089	2		Vis à tête hexagonale	M16 x 40 mm
18	323238	1		Ecrou hexagonal plat	M12
19	337475	1		Ecrou hexagonal	M12
20	036989	1		Ecrou spécial	
21	537134	1		Tige filtée soudée	
22	151996	1		Protecteur	
23	336377	1		Vis à tête hexagonale	M8 x 120 mm
24	378243	1		Rondelle	Ø8 mm
25	151997	1		Entretoise	
26	120037	1		Vis à collet carré	M8 x 20 mm
27	120041	2		Vis à collet carré	M10 x 20 mm
28	378244	2		Rondelle	Ø10 mm
29	140045	2		Rondelle grower	Ø10 mm
30	100016	2		Ecrou hexagonal	M10
31	152547	1		Protecteur	



COMMANDE DE LA BARRE DE COUPE

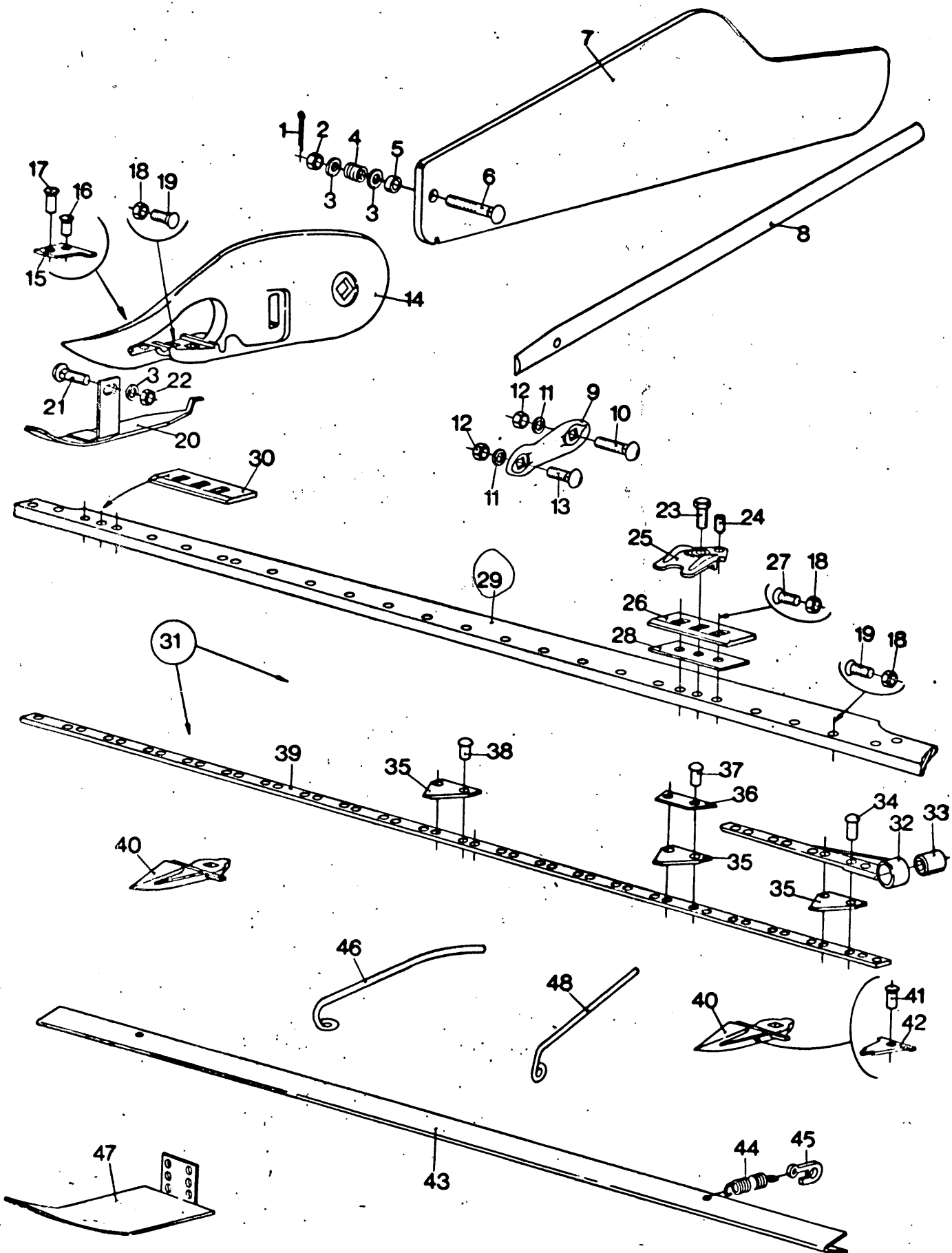
Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
1	337563	1		Vis à tête hexagonale	M12 x 40 mm
2	140046	9		Rondelle grower	Ø12 mm
3	039856	1		Rondelle	
4	553197	1		Poulie assemblée	Comprend réf. 5
5	300865	1		Axe	Ø3 x 20 mm
6	536690	1		Ecrou à créneaux	
7	037706	1		Bague d'étanchéité	
8	036726	1		Cône de roulement	
9	036723	1		Bague de roulement	
10	380429	3		Graisser	
11	536699	1		Palier soudé	
12	120110	2		Vis à tête hexagonale	M10 x 25 mm
13	140045	3		Rondelle grower	Ø10 mm
14	321246	2		Vis à tête hexagonale	M16 x 120 mm
15	140048	2		Rondelle grower	Ø16 mm
16	100020	2		Ecrou hexagonal	M16
17	063797	4		Goupille de protection	
18	063805	6		Roulement à aiguilles	
19	063839	2		Entretoise	
20	553195	2		Biellette	Comprend réf. 18
21	034945	6		Rondelle	
22	063778	6		Coupelle de protection	
23	063782	3		Entretoise	
24	013818	3		Roulement à aiguilles	
25	380431	2		Graisser	
26	152108	1		Montant arrière	Comprend réf. 9 et 27
27	048976	1		Cuvette de roulement	
28	058202	1		Cône de roulement	
29	536691	1		Arbre excentrique	Comprend réf. 30
30	536693	1		Axe	
31	553196	1		Biellette	Comprend réf. 18
32	380430	2		Graisser	
33	032431	1		Coupelle de protection	
34	120109	1		Vis à tête hexagonale	M10 x 20 mm
35	152128	2		Plaque	
36	120084	3		Vis à tête hexagonale	M12 x 80 mm
37	393393	1		Ecrou autobloquant	M8
38	536697	1		Plaque	
39	120104	1		Vis à tête hexagonale	M8 x 20 mm
40	130587	1		Rondelle	
41	120083	1		Vis à tête hexagonale	M12 x 70 mm
42	337475	7		Vis à tête hexagonale	M12
43	130003	1		Goupille fendue	Ø3 x 20 mm
44	378244	1		Rondelle	
45	063891	1		Protection	
46	322357	1		Rondelle grower	Ø6 mm
47	120099	1		Vis à tête hexagonale	M6 x 16 mm
48	536694	1		Montant avant	



B 13

COMMANDE DE LA BARRE DE COUPE

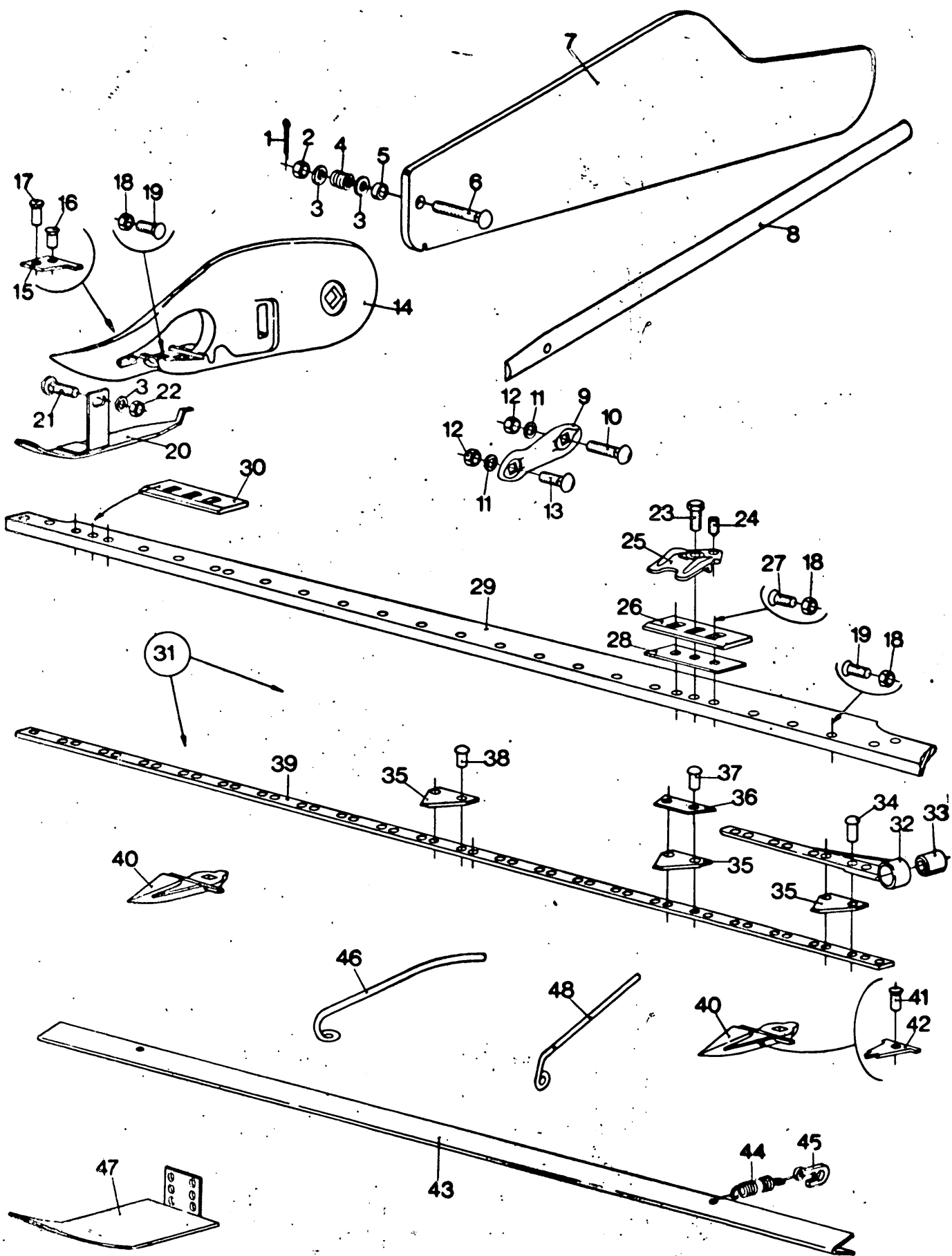
Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
49	027696	1		Rondelle	
50	026376	1		Rondelle	
51	130015	1		Goupille fendue	
52	063848	SB		Rondelle d'épaisseur	
53	328754	1		Vis à collet carré	M12 x 40 mm
54	120081	1		Vis à collet carré	M12 x 50 mm
55	063843	SB		Rondelle d'épaisseur	
56	381527	2		Vis à tête fraisée	M12 x 60 mm



B 15

BARRE DE COUPE

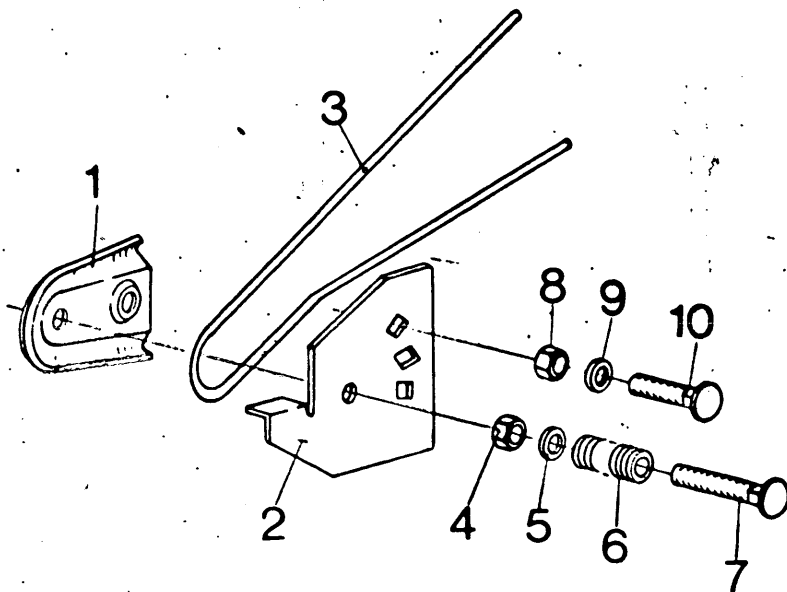
Rep.	Numéro	Quantité		Désignation	N.B.
		1,60	1,75		
1	087395	1	1	Goupille fendue	Ø3,2 x 32 mm
2	062082	1	1	Ecrou à créneaux	M12
3	080690	3	3	Rondelle	Ø12 mm
4	053739	1	1	Ressort	
5	162727	1	1	Entretoise	
6	162728	1	1	Vis de planche à andain	
7	053740	1	1	Planche à andain	
8	053741	1	1	Bâton de planche	
9	053742	1	1	Renfort de bâton	
10	300660	1	1	Vis à collet carré	M8 x 70 mm
11	080693	2	2	Rondelle	Ø8 mm
12	100015	2	2	Ecrou hexagonal	M8
13	120191	1	1	Vis à collet carré	M8 x 40 mm
14	053738	1	1	Sabot extérieur ass.	Comprend réf. 15,16,17
15	053763	1	1	Couteau	
16	062080	1	1	Rivet	
17	062355	1	1	Rivet	
18	062076	22	24	Ecrou hexagonal	M11
19	062074	12	12	Vis à tête fraisée	M11 x 32 mm
20	053762	1	1	Patin de sabot	
21	328754	1	1	Vis à collet carré	M12 x 40 mm
22	100018	1	1	Ecrou hexagonal	M12
23	062077	5	6	Vis à tête hexagonale	M11 x 25 mm
24	062078	5	6	Vis sans tête bout pointu	M12 x 13 mm
25	053743	5	6	Guide lame	
26	053744	4	5	Plaque d'usure	
27	062075	10	12	Vis à tête fraisée	M11 x 37 mm
28	053745	SB	SB	Cale d'épaisseur	
29	053758	1		Barre nue	
	053759		1	Barre nue	
30	522156	1	1	Plaque d'usure courte	
31	053859	1		Lame complète	Comprend réf. 32 à 39
	053860		1	Lame complète	Comprend réf. 32 à 39
32	053748	1	1	Tête de lame complète	Comprend réf. 33
33	062841	1	1	Silent bloc	
34	062357	9	9	Rivet	
35	053749	21	23	Section	
36	053750	5	6	Plaque de débouillage	
37	062380	10	12	Rivet	
38	062071	25	27	Rivet	
39	053746	1		Verge de lame	
	053747		1	Verge de lame	
40	212526	20	22	Doigt monté	Comprend réf. 41,42
41	062073	20	22	Rivet	



B 17

BARRE DE COUPE

Rep.	Numéro	Quantité		Désignation	N.B.
		1,60	1,75		
42	053760	20	22	Section	
43	161730	1		Protecteur de doigts	
	161731		1	Protecteur de doigts	
44	161733	2	2	Ressort	
45	161732	1	1	Crochet long	
	161762	1	1	Crochet court	
46	152990	1	1	Défecteur	
47	152989	1	1	Sabot	
48	158016	1	1	Défecteur	
	152990				



DIVISEUR

Rep.	Numéro	Quan.	Code	Désignation	N.B.
1	158059	1		Pièce de fixation	
2	158060	1		Support	
3	062823	1		Diviseur	
4	393396	1		Ecrou autoblocant	M16
5	378246	1		Rondelle	Ø16 mm
6	151986	1		Ressort	
7	120049	1		Vis à collet carré	M16 x 90 mm
8	100016	1		Ecrou hexagonal	M10
9	140045	1		Rondelle grower	Ø10 mm
10	120045	1		Vis à collet carré	M10 x 30 mm

INDEX

No	Page	Fig.	No	Page	Fig.	No	Page	Fig.	No	Page	Fig.
013818	13-B12	24	062355	17-B16	17	120103	11-B10	12	158322	3-B2	1
026312	7-B6	27	062357	17-B16	34	120104	13-B12	39	158855	11-B10	9
026376	15-B14	50	062380	17-B16	37	120109	13-B12	34	159670	7-B6	21
027503	9-B8	49	062823	21-B20	3	120110	5-B4	27	159673	11-B10	1
027696	15-B14	49	062841	17-B16	33	120110	13-B12	12	161730	19-B18	43
032431	13-B12	33	063778	13-B12	22	120183	5-B4	34	161731	19-B18	43
034945	13-B12	21	063782	13-B12	23	120191	17-B16	13	161732	19-B18	45
036723	11-B10	7	063797	13-B12	17	129344	5-B4	19	161733	19-B18	44
036723	13-B12	9	063805	13-B12	18	129344	7-B6	2	161762	19-B18	45
036726	11-B10	6	063839	13-B12	19	129345	5-B4	18	162727	17-B16	5
036726	13-B12	8	063843	15-B14	55	129345	7-B6	3	162728	17-B16	6
036989	11-B10	20	063848	15-B14	52	129666	7-B6	24	212526	17-B16	40
037706	13-B12	7	063891	13-B12	45	129694	5-B4	22	300409	11-B10	2
039856	13-B12	3	064069	5-B4	2	129698	5-B4	12	300506	5-B4	14
042018	9-B8	50	065322	11-B10	8	129768	5-B4	6	300660	17-B16	10
046876	11-B10	5	065500	7-B6	41	130003	13-B12	43	300865	13-B12	5
048921	7-B6	13	065707	7-B6	9	130010	7-B6	39	309308	7-B6	40
048976	13-B12	27	065845	5-B4	24	130012	7-B6	34	321246	13-B12	14
050579	7-B6	14	066287	7-B6	37	130015	15-B14	51	321950	5-B4	35
050600	5-B4	15	066317	7-B6	28	130042	7-B6	4	322357	7-B6	36
051326	3-B2	4	069059	5-B4	30	130046	5-B4	16	322357	13-B12	46
052543	5-B4	21	069798	3-B2	5	130587	13-B12	40	322358	11-B10	11
053738	17-B16	14	080690	17-B16	3	140045	5-B4	26	323238	11-B10	18
053739	17-B16	4	080693	17-B16	11	140045	7-B6	22	328754	15-B14	53
053740	17-B16	7	087395	17-B16	1	140045	11-B10	29	328754	17-B16	21
053741	17-B16	8	100015	11-B10	10	140045	13-B12	13	336377	11-B10	23
053742	17-B16	9	100015	17-B16	12	140045	21-B20	9	337475	7-B6	11
053743	17-B16	25	100016	5-B4	25	140046	5-B4	9	337475	11-B10	19
053744	17-B16	26	100016	7-B6	23	140046	7-B6	12	337475	13-B12	42
053745	17-B16	28	100016	11-B10	30	140046	13-B12	2	337563	13-B12	1
053746	17-B16	39	100016	21-B20	8	140048	7-B6	45	362271	7-B6	43
053747	17-B16	39	100018	5-B4	8	140048	11-B10	16	378243	11-B10	24
053748	17-B16	32	100018	17-B16	22	140048	13-B12	15	378244	11-B10	28
053749	17-B16	35	100020	11-B10	15	151986	21-B20	6	378244	13-B12	44
053750	17-B16	36	100020	13-B12	16	151992	11-B10	14	378245	7-B6	29
053758	17-B16	29	100038	5-B4	4	151996	11-B10	22	378246	21-B20	5
053759	17-B16	29	120037	11-B10	26	151997	11-B10	25	380422	9-B8	48
053760	19-B18	42	120041	11-B10	27	152000	5-B4	1	380423	7-B6	26
053762	17-B16	20	120045	21-B20	10	152001	7-B6	17	380429	5-B4	11
053763	17-B16	15	120049	21-B20	7	152006	3-B2	10	380429	7-B6	19
053859	17-B16	31	120069	7-B6	20	152108	13-B12	26	380429	13-B12	10
053860	17-B16	31	120081	7-B6	16	152128	13-B12	35	380430	13-B12	32
058202	13-B12	28	120081	15-B14	54	152547	11-B10	31	380431	13-B12	25
062071	17-B16	38	120083	5-B4	5	152583	3-B2	3	381527	15-B14	56
062073	17-B16	41	120083	7-B6	15	152584	3-B2	9	381531	5-B4	28
062074	17-B16	19	120083	13-B12	41	152989	19-B18	47	393392	5-B4	13
062075	17-B16	27	120084	5-B4	10	152990	19-B18	46	393393	13-B12	37
062076	17-B16	18	120084	13-B12	36	158016	19-B18	48	393395	5-B4	33
062077	17-B16	23	120089	7-B6	46	158059	21-B20	1	393395	7-B6	30
062078	17-B16	24	120089	11-B10	17	158060	21-B20	2	393396	7-B6	10
062080	17-B16	16	120091	7-B6	8	158171	3-B2	8	393396	21-B20	4
062082	17-B16	2	120099	13-B12	47	158313	3-B2	6	522156	17-B16	30

INDEX

No	Page	Fig.	No	Page	Fig.	No	Page	Fig.	No	Page	Fig.
530000	5-B4	31									
530048	7-B6	18									
531435	5-B4	32									
531464	5-B4	17									
532542	7-B6	32									
536657	11-B10	3									
536658	11-B10	13									
536665	7-B6	31									
536671	5-B4	20									
536673	7-B6	35									
536674	9-B8	51									
536690	13-B12	6									
536691	13-B12	29									
536693	13-B12	30									
536694	13-B12	48									
536697	13-B12	38									
536699	13-B12	11									
537133	7-B6	6									
537134	11-B10	21									
537145	5-B4	7									
537152	7-B6	25									
537160	5-B4	23									
537161	7-B6	42									
544295	7-B6	44									
544332	7-B6	7									
544343	5-B4	3									
544348	7-B6	5									
544514	7-B6	33									
552621	5-B4	29									
552629	7-B6	38									
553195	13-B12	20									
553196	13-B12	31									
553197	13-B12	4									
553505	7-B6	47									
553546	3-B2	2									
553547	3-B2	7									
554197	7-B6	1									
554868	11-B10	4									

10047

